2. Chronika 15

Elberfelder Übersetzung (Version 1.3 von bibelkommentare.de)

1 Und auf Asarja[H5838], den Sohn[H1121] Odeds[H5752], kam[H1961] der Geist[H7307] Gottes[H430]. **2** Und er ging[H3318] hinaus[H3318], Asa[H609] entgegen[H6440], und sprach[H559] zu ihm: Hört[H8085] mich, Asa[H609] und ganz[H3605] Juda[H3063] und Benjamin[H1144]! Der HERR[H3068] ist mit[H5973] euch, wenn ihr mit[H5973] ihm seid[H1961]. Und wenn[H518] ihr ihn sucht[H1875], wird er sich von euch finden[H4672] lassen; wenn[H518] ihr ihn aber verlasst[H5800], wird er euch verlassen[H5800]. **3** Und Israel[H3478] war viele[H7227] Tage[H3117] ohne[H3808] wahren[H571] Gott[H430] und ohne[H3808] lehrenden[H3384] Priester[H3548] und ohne[H3808] Gesetz[H8451]. **4** Aber in ihrer Bedrängnis[H6862] kehrten[H7725] sie um[H7725] zu[H5921] dem HERRN[H3068], dem Gott[H430] Israels[H3478]; und sie suchten[H1245] ihn, und er ließ sich von ihnen[H1992] finden[H4672]. **5** Und in jenen[H1992] Zeiten[H6256] war kein[H369] Friede[H7965] für den Ausgehenden[H3318] und für den Eingehenden[H935]; sondern[H3588] viele[H7227] Unruhen[H41031] kamen über[H5921] alle[H3605] Bewohner[H3427] der Länder[H776]. **6** Und es stieß[H3807] sich Nation[H1471] an Nation[H1471] und Stadt[H5892] an Stadt[H5892]; denn[H3588] Gott[H430] beunruhigte[H20002] sie durch allerlei[H3605] Bedrängnis[H6869]. **7** Ihr[H859] aber, seid stark[H2388] und lasst eure Hände[H3027] nicht[H408] erschlaffen[H7503], denn[H3588] es gibt[H3426] Lohn[H7939] für euer Tun[H6468]!

8 Und als Asa[H609] diese[H428] Worte[H1697] und die Weissagung[H5016] Odeds[H57523], des Propheten[H5030], hörte[H8085], fasste[H2388] er Mut[H2388]; und er schaffte[H5674] die Gräuel[H8251] weg[H5674] aus[H4480] dem ganzen[H3605] Land[H776] Juda[H3063] und Benjamin[H1144] und aus[H4480] den Städten[H5892], die[H834] er vom[H4480] Gebirge[H2022] Ephraim[H669] eingenommen[H3920] hatte, und er erneuerte[H2318] den Altar[H4196] des HERRN[H3068], der vor[H6440] der Halle[H197] des HERRN[H3068] stand. **9** Und er versammelte[H6908] ganz[H3605] Juda[H3063] und Benjamin[H1144] und die Fremden[H1481], die aus[H4480] Ephraim[H669] und Manasse[H4519] und aus[H4480] Simeon[H8095] bei[H5973] ihnen lebten; denn[H3588] in Menge[H7230] liefen[H5307] sie aus[H4480] Israel[H3478] zu[H5921] ihm über[H5307], als sie sahen[H7200], dass[H3588] der HERR[H3068], sein Gott[H430], mit[H5973] ihm war. **10** Und sie versammelten[H6908] sich in Jerusalem[H3389] im 3. Monat[H2320], im 15[H2568 H6240]. Jahr[H8141] der Regierung[H4438] Asas[H609]; [?][H7992] **11** und sie opferten[H2076] dem HERRN[H3068] an diesem Tag[H3117] von[H4480] der Beute[H7998], die sie eingebracht[H935] hatten, 700[H7651 H3967] Rinder[H1241] und 7000 Schafe[4]. [?][H1931] [?][H7651 H505] [?][H6629] **12** Und sie gingen[H935] den Bund[H1285] ein[H935], den HERRN[H3068], den Gott[H430] ihrer Väter[H1], zu suchen[H1875] mit ihrem ganzen[H3605] Herzen[H3824] und mit ihrer ganzen[H3605] Seele[H5315]; **13** jeder[H3605] aber, der[H834] den HERRN[H3068], den Gott[H430] Israels[H3478], nicht[H3808] suchen[H1875] würde, sollte getötet[H4191] werden, vom[H4480] Kleinsten[H6996] bis[H5704] zum Größten[H1419], vom[H4480] Mann[H376] bis[H5704] zur Frau[H802]. **14** Und sie schwuren[H7650] dem HERRN[H3068] mit lauter[H1419] Stimme[H6963] und mit Jauchzen[H8643] und unter Trompeten-[H2689] und Posaunenschall. [?][H7782] **15** Und ganz[H3605] Juda[H3063] freute[H8055] sich des Eides; denn[H3588] sie schwuren[H7650] mit ihrem ganzen[H3605] Herzen[H3824] und suchten[H1245] den HERRN[5] mit ihrem ganzen[H3605] Willen[H7522]; und er ließ sich von ihnen finden[H4672]. Und der HERR[H3068] schaffte[H5117] ihnen Ruhe[H5117] ringsumher[H4480 H5439]. [?][H5921] [?][H7621]

16 Und[6] auch Maaka[H4601], die Mutter[H517] des Königs[H4428] Asa[H609], setzte[H5493] er ab[H5493], dass sie nicht mehr Königin wäre, weil[H834] sie der Aschera[H842] ein Götzenbild[7] gemacht[H6213] hatte; und Asa[H609] rottete[H3772] ihr Götzenbild[8] aus[H3772] und zermalmte[H1854] und verbrannte[H8313] es im Tal[H5158] Kidron[H6939]. [?][H1377] [?][H4656] [?][H4656] **17** Die Höhen[H1116] aber wichen[H5493] nicht[H3808] aus[H4480] Israel[H3478]; doch[H7535] das Herz[H3824] Asas[H609] war ungeteilt[H8003] alle[H3605] seine Tage[H3117]. **18** Und er brachte[H935] die geheiligten[H6944] Dinge seines Vaters[H1] und seine geheiligten[H6944] Dinge in das Haus[H1004] Gottes[H430]: Silber[H3701] und Gold[H2091] und Geräte[H3627]. **19** Und es war[H1961] kein[H3808] Krieg[H4421] bis[H5704] zum 35. Jahr[H8141] der Regierung[H4438] Asas[H609]. [?][H7970 H2568]

Fußnoten

1. O. große Wirren
2. O. verwirrte

Druckausgabe erzeugt am 04.09.2025 auf bibelkommentare.de

3. And. l.: Asarjas, des Sohnes Odeds
4. Eig. Stück Kleinvieh
5. Eig. ihn
6. 1. Kön. 15,13
7. Eig. Scheusal
8. Eig. Scheusal

Druckausgabe erzeugt am 04.09.2025 auf bibelkommentare.de